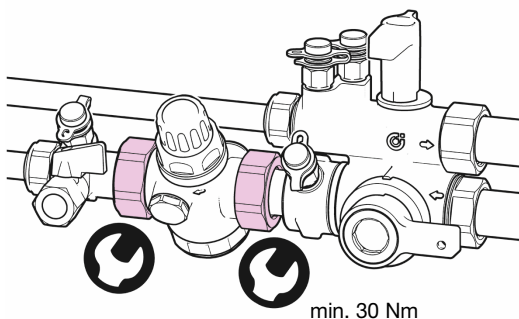




149 series



Serrare a tenuta le calotte indicate in figura prima di mettere in funzione il gruppo.

Fully screw the nuts, highlighted in the picture, before installing the unit.

Ziehen sie die in der Zeichnung markierten Überwurfmuttern vor der Inbetriebnahme an.

Il est impératif de serrer les écrous indiqués sur le dessin ci-dessus avant de mettre en service le groupe.

Es necesario apretar las tuercas indicadas en el esquema antes que poner en función el grupo.

Apertar totalmente as porcas indicadas na figura, antes de colocar o grupo em funcionamento.

Draai de gekleurde moeren in bovenstaand schema volledig vast alvorens de unit in dienst te nemen.